

بسم الله الرحمن الرحيم
قانون الطوارئ وحماية السلامة
العامّة لسنة ١٩٩٧

ترتيب المواد
الفصل الأول
أحكام تمهيدية

المادة :

- ١- اسم القانون .
- ٢- إلغاء واستثناء .
- ٣- تفسير .

الفصل الثاني
حالة الطوارئ

- ٤- الإعلان .
- ٥- سلطات الطوارئ .

الفصل الثالث
أحكام عامة

- ٦- الإجراءات والمحاكمة .
- ٧- العقوبات .
- ٨- سلطة إصدار اللوائح .

بسم الله الرحمن الرحيم
قانون الطوارئ وحماية السلامة
العامة لسنة ١٩٩٧
(١٩٩٨ / ١٢ / ٣٠)

الفصل الأول
أحكام تمهيدية

- ١- اسم القانون .
يسمى هذا القانون " قانون الطوارئ وحماية السلامة العامة لسنة ١٩٩٧ " ، ويعمل به بعد تاريخ التوقيع عليه فور إعلان حالة الطوارئ في حدود الإعلان .
- ٢- إلغاء واستثناء .
يلغى قانون الدفاع عن السودان لسنة ١٩٣٩ ، ومع ذلك تظل صحيحة وسارية جميع اللوائح والأوامر والإجراءات التي تمت بموجبه إلى أن تلغى أو تعدل .
- ٣- تفسير .
في هذا القانون ما لم يقتض السياق معنى آخر :^(١)
" الإعلان " يقصد به إعلان حالة الطوارئ وفق المادة ٢١٠(١) من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة ٢٠٠٥ ووفق المادة ٤ من هذا القانون ،
" السلطة المختصة " يقصد بها رئيس الجمهورية أو الوالي ، أو من يفوضه أي منهما .

(١) قانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

الفصل الثاني حالة الطوارئ

- الإعلان . -٤ (١) يصدر رئيس الجمهورية إعلاناً بحالة الطوارئ في جميع أنحاء السودان، أو في أي جزء أو أجزاء تعرضت لأي من المخاطر الآتية :
- (أ) الغزو الأجنبي أو الحصار ،
(ب) الخطر الحال أو الجسيم الذي يهدد الوحدة الوطنية أو سلامة الوطن أو أي جزء منه ،
(ج) الأزمة التي تهدد اقتصاد البلاد ،
(د) الحرب أو التمرد أو القتال غير المشروع ،
(هـ) الإجرام أو العصيان أو الشغب المنتشر ، (٢)
(و) تعطل العمل أو المرافق العامة ،
(ز) الكوارث الطبيعية أو المجاعة أو الأوبئة .
(ح) أي حالة أخرى تشكل في نظر رئيس الجمهورية تهديداً وشيكاً الوقوع على السودان أو السلامة العامة أو حياة المجتمع أو جزء عام منه .
- (٢) يعرض وفق أحكام الدستور كل إعلان على المجلس الوطني خلال ثلاثين يوماً من تاريخ صدوره ليقرر ما يراه بشأنه .
- (٣) يظل الإعلان سارياً إلى أن ينتهي أجله أو يصدر رئيس الجمهورية إعلاناً يلغى بموجبه الإعلان الصادر .

(٢) سقطت هذه الفقرة من الطبعة الثامنة للقوانين ، قانون ٤٠ لسنة ١٩٧٤ .

تمارس السلطة المختصة بعد الإعلان ، أياً من السلطات الآتية وذلك في حدود تدابير الطوارئ :

- (أ) دخول أي مباني ، أو تفتيشها أو تفتيش الأشخاص ،
- (ب) فرض الرقابة على أي ممتلكات أو منشآت ،
- (ج) النزاع والاستيلاء وفق حاجة الطوارئ على الأرض أو العقار أو المحال أو السلع أو الأموال أو الأشياء بتعويض عادل وناجز ،
- (د) الحجز على الأموال والمحال والسلع والأشياء التي يشتبه بأنها موضوع مخالفة للقانون ، وذلك حتى يتم التحري أو المحاكمة ،
- (هـ) حظر أو تنظيم حركة الأشخاص أو نشاطهم أو حركة الأشياء أو وسائل النقل والاتصال في أي منطقة أو زمان ،
- (و) تنظيم إنتاج السلع أو أداء خدمات أو نقل السلع أو الأشياء أو تخزينها ، وتحديد الأسعار ونظم التعامل ،
- (ز) تكليف الأشخاص بأي خدمة تقتضيها حاجات الطوارئ مع حفظ حق الأجر عليها ،
- (ح) اعتقال الأشخاص الذين يشتبه في اشتراكهم في جريمة تتصل بالإعلان ،
- (ط) أي سلطات أخرى يراها رئيس الجمهورية ضرورية .

الفصل الثالث أحكام عامة

- (١) الإجراءات والمحاكمة . ٦- (١) تطبيق أحكام القانون الجنائي لسنة ١٩٩١ ، على الأفعال التي ترتكب بالمخالفة لأحكام هذا القانون واللوائح والأوامر الصادرة بموجبه ، ما لم تكن أحكامه متعارضة مع هذا القانون واللوائح والأوامر الصادرة بموجبه .
- (٢) يجوز لرئيس الجمهورية أو من يفوضه بالتشاور مع رئيس القضاء أن يشكل محاكم خاصة ابتدائية واستئنافية لمحاكمة أي متهم تحت هذا القانون، وأن يحدد الإجراءات التي تتبع في المحاكمة .
- (٣) يجوز للسلطة المختصة بعد التشاور مع وزير العدل ووزير الداخلية إنشاء نيابات خاصة للتحري والتحقق وفق أحكام هذا القانون .

- العقوبات . ٧- (١) يعاقب كل شخص يرتكب مخالفة لأحكام هذا القانون أو اللوائح أو الأوامر الصادرة بموجبه أو الأوامر الصادرة من السلطة المختصة بالسجن أو الغرامة أو العقوبتين معاً .
- (٢) في غير الجرائم المعاقب عليها بالإعدام أو السجن المؤبد يجوز للمحكمة الخاصة إصدار عقوبات إضافية بالسجن أو الغرامة أو المصادرة في الجرائم المعاقب عليها في القانون الجنائي لسنة ١٩٩١ مما يتصل بأحوال إعلان الطوارئ .

- سلطة إصدار اللوائح . ٨- (١) يجوز لرئيس الجمهورية أن يصدر اللوائح والأوامر التي يراها ضرورية لتنفيذ أحكام هذا القانون .
- (٢) يجوز للسلطة المختصة أن تصدر الأوامر اللازمة للقيام بمهامها وفق أحكام هذا القانون .